



Farhang Förening

Farhang förening bildades 1995 och har sedan starten strävat mot ett mer mångfaceterat kulturutbud och integrerat Sverige. Ordet Farhang betyder kultur på persiska och Farhang vill bjuda människor på kvalitativa kulturevenemang och mötesplatser utan att det är för dyrt eller svårtillgängligt. Föreningen, som är en politisk och religiös obunden ideell förening, organiserar konstnärer, författare och musiker kring frågor om kultur, identitet och kreativitet. Målsättningen är att detta väcker tankar och inspiration till nyskapande mellan professionella och icke professionella artister.

Genom åren har vi märkt ett enormt behov av information om hur svenskt musikliv fungerar. Farhang har länge fungerat som en rådgivande kunskapsbank för organisationer, föreningar, privatpersoner och professionella musiker. Farhang har varit en enorm tillgång och fortsätter spela en viktig roll i artisters strävan efter att utveckla sig i det svenska kulturlivet. Verksamheten har under de senaste åren expanderat och det är med glädje och stolthet vi presenterar vårt utbud.

Bland de kulturella produktionerna som Farhang gett upphov till kan följande nämnas:

- Kista Världsmusikfestival
- Minifestivalen Norouz
- Kankarsh
- SHOW Stockholm
- Kulturonsdagar
- Kultur i Exil
- Mångkulturellt nationaldagsfirande
- Diverse kursverksamheter
- Enstaka konserter
- Pre summer tour

Verksamhetsberättelse 2006

Kista Världsmusikfestival 06

Än en gång har Kista Världsmusikfestival lyst upp novembermörkret med sitt värmande och färgsprakande uppbåd av artister och musiker från när och fjärran. Under sju hela dagar intog festivalen stora delar av Kista, Kulturhuset, Musikhögskolan, Danscentrum och Kulturskolan för ett digert program med konserter, skolkonserter, dans och workshops för unga såväl som för gamla. Årets artister bjöd på en fantastisk bredd alltifrån traditionell musik och dans, nyskapande möten mellan olika kulturer, till den allra nyaste unga världsmusikscenen. Tonvikten låg på indisk kultur samtidigt som svenska världs- och folkmusikgrupper med nytt material under 2006 lyftes fram.

Höstens kulturpolitiska instabilitet efter regeringsskiftet avspeglades i årets festival som för första gången valde att ställa in seminariet då inga av de inbjudna debattörerna ansåg sig kunna delta. Festivalen uppmärksammades väl i media såsom SVT, SR, DN, SvD, Metro och lokala radiostationer. Vi ser med stora förhoppningar och mycket glädje fram emot en stadigt växande världsmusikfestival i Kista!

För mer info se www.kistaworldmusic.com

Kankarsh

Det råder helt klart en brist på möjligheter för ungt musicerande i Kistaområdet och detta är ett stort problem.

Kankarsh är persiska "att söka" och är ett svar på bristen på möjligheterna av ungt musicerande i Kista. Kankarsh startades våren 2005 i form av en konsertserie. Nu vill Farhang förening fortsätta att etablera en scen för unga musiker, av unga musiker, som spelar olika musikstilar, instrument och traditioner. Produktionsgruppen består av ungdomar från Husby och närliggande delar av Storstockholm.

Syfte:

- Farhang vill uppmuntra möten mellan unga musiker i Kista och resten av landet. Det är ett faktum att musiker i storstäderna har olika erfarenheter jämfört med sina kollegor på landet. Vårt mål är att sammanföra dessa. Farhang har genom projektet Kankarsh börjat samarbeta med länsmusiken i Gävleborg respektive Jämtland.
- Kankarsh vill genom att skapa musikaliska möten mellan olika musiktraditioner och genrer föra dessa närmare varandra. Skapa förutsättningar för nyskapande musik samt visa ett smakprov på Sveriges mångfacetterade kultur.
- Etablera en scen för unga musiker som spelar olika musikstilar och traditioner. En scen som ungdomar kan nyttja och prova att producera sina egna konserter på.
- Engagera ungdomar och låta dem ta egenansvar i konsertproduktion. Lära dem arbetet som ligger bakom dessa produktioner och hur man genom fokuserat och målmedvetet arbete kan nå sina mål. Våra förhoppningar är att vi ska kunna ge ungdomar från området turnémöjligheter utanför Stockholms gränser.

Obs! Det genomfördes tre Kankarsh evenemang under 2006. Två gånger i Kisa träff (7 april och 24 nov) och det tredje Kankarsh genomfördes i Fryshuset (15 juni) under temat "Kankarsh goes to town" med den välkände gäst artisten Magic System från Burkina Faso. Under hösten 2006 utvecklades ett nytt koncept för ungdomar genom produktionsgruppen Kankarsh som skulle inrikta sig mot ungdomar mellan 12 och 18 år. Detta koncept döptes till Klubb Kankarsh och genomfördes i tre olika tillfälle i Akalla, Kista och Husby. Samarbetspartner för Klubbarna var ungdomsgårdarna i område samt Kulturskolan i Husby.

Kulturonsdagar

Kulturonsdagarna är nu etablerade i Farhangs verksamhet. Hitintills har deltagarantalet varit ringa men för dem deltagare som varit där har det varit av stor betydelse, en ny och viktig mötesplats där kreativitet kan blomstra. Grundtanken är att skapa och förvalta ett forum för professionella och icke professionella artister att träffas och utbyta tankar och kunskap i form av workshops, uppträdanden och diskussionsforum. Sedan starten 2004 har Farhang arrangerat ca. sex kulturonsdagar per år (tre per termin).

Mångkulturellt nationaldagsfirande 06

Nytt för år 2006 var även Nationaldagsfirandet i Kista. Detta firades för första gången i Husby i samarbete med Reaktor som är ett kulturhus för ungdomar. Många liveband, artister och dansare förgyllde dagen. Mångkulturellt nationaldagsfirande behövs, nationaldagsfirande över huvud taget behövs i västerort. Människor som bor i området måste få känna att förorten också är en del av Sverige, inte ett Sverige som är mindre värt eller mindre Sverige än Rättvik eller Järvsö. Dagen var uppskattad och människor som normalt inte firar nationaldagen var på plats för att fira.

Minifestivalen Norouz 06

Norouz är namnet på den persiska nyårsfesten som betyder "den nya dagen" och är årets största händelse för många människor här i Sverige och runt om i världen.

En urgammal hyllning till det nya året som räknas från vårdagjämningen. Denna tradition delas av bl.a iranier, kurder, balocher, azerier, tajiker, uzbeker och afghaner som alla har en stark representation i Stockholms området. Nouruz är en fest i glädjens och fruktbarhetens anda och en möjlighet till möte över kulturgränserna.

Syftet med minifestivalen Nouruz är att skapa en mötesplats för människor med olika kulturell bakgrund, som representerar olika musiktraditioner och som genom historien har firat Nouruz under flera tusen år.

I samarbete med Kista Galleria, Kista stadsdelsförvaltning och föreningen Honar har Farhang haft som mål att ta Norouz-traditionen till den offentliga scenen, skapa möten mellan svenskar och iranier och därmed bidra till integration genom tradition.

Obs! Minifestivalen Nouruz genomfördes i ett fullsatt Kista Science Tower den 24 mars med den välkända artisten från Iran Mohammad Rohandeh samt lokala artister från Kista.

Farhangs övriga verksamhet

- Kursverksamhet med fokus på musik, dans och litteratur i samarbete med ABF.
- Föreningens lokal används till repetitioner för cirkelmedlemmar, kursverksamhet och mötesplats för kulturintresserade.

Farhangs samarbetspartners 06

Kungliga Musikhögskolan, Academus, Kista Stadsdelsförvaltning, SAMI och Föreningen Honar.

Verksamhetsplan/berättelse 2007

Kista Världsmusikfestival 07

Den sjunde upplagan av Kista Världsmusikfestival går av stapeln 27/11-2/12 2007.

Med nya spännande artister, seminarier och workshopar ger vi i år oss in i den världen över hyllade sufiske filosofen, mystikern och poeten Mevlâna Jalâluddîn Rumis dikter och idévärld.

Med glädje konstaterar vi i år att festivalens anda sprider sig ut i landet med konserter i Göteborg och förhoppningsvis även Västerås och Malmö. Vi hoppas att vårt nya samarbete med Riksteatern ytterligare ska öka världsmusikens sprängkraft och möjligheter i Norden

För mer info se www.kistaworldmusic.com

Kankarsh 07

Kankarsh har fått en ny driftig produktionsgrupp som jobbar med att utveckla utbytet med ungdomar från andra delar av Sverige. Kankarsh produktionsgrupp har under året lyckats att få en egen scen under Ung 08 samt genomföra 4 st Klubb Kankarsh med strålande resultat!

Det kommer att arrangeras ytterligare två evenemang under året, ett i samarbete i Kista världsmusikfestival och ett i Gävle.

För mer info se www.kankarsh.com

Minifestivalen Nouruz 07

17-18 Mars, 2007 firade Farhang för sjätte året i rad Vårfesten Nouruz. Årets samarbete med Kista Galleria en blev succé och ca. 4000 besökare fick i Kista Galleria uppleva 13 olika uppträdanden i form av musik och dans. På plats fanns även 16 stycken

marknadsplatser för lokala hantverkare, föreningar, butiker och konstnärer.

24 och 25 mars arrangerades även två välbesökta konsert kvällar i Stockholm och Gävle med artisten Ali Mirostam från södra Iran vid persiska viken.

Mångkulturellt nationaldagsfirande 07

Detta genomfördes för andra året i rad i Husby i samarbete med produktions gruppen Kankarsh. Även denna gång med ett härligt resultat med program för alla åldrar.

Musikgrupper, dansuppträdande, mat, tävlingar.

För mer info se www.farhang.nu

Pre Summer Tour, 1-2 Juni Kista

Pre Summer Tour som årets nya projekt blev en dunder succé och lockade över 2000 ungdomar från hela Stockholm. Aktiviteterna under de två dagarna bestod av;

Demoscen, Mangatält, Sminkning, Skateboarduppvisning, Rap Battle, Streetbasket turnering, Fotboll, Foto och Film.

För mer info se www.farhang.nu

Farhangs samarbetspartners 07

Kungliga Musikhögskolan, Academus AB, Kista Stadsdelsförvaltning och Föreningen Honar. Nya för i år är ABF i Göteborg, Ung-Kultur /Kulturskolan i Västerås och Iranska kulturföreningen i Malmö.

Obs! Det har pågått diskussioner för ett nordiskt samarbete med Cosmopolit i Norge. Vi kommer att samarbeta kring våra internationella artister. I år blir Sima Bina den första utländska artisten att uppträda både i Sverige och Norge.

Verksamhetsplan 2008

Kista Världsmusikfestival 08

Festivalen har 2007 smygstart på att vara en del av en turnérande festival och våra ambitioner är att 2008 kommer vi att etablera konceptet ytterligare. Förhandlingar med samarbetspartner i Malmö har redan påbörjats. Ambitionen är också att förlänga festivalperioden från fem till nio dagar, fredag till söndag veckan efter.

Kankarsh 08

Även Kankarsh kommer att under 2007 för första gången flyttas utanför stor Stockholms gränser. Ambitionen är att vi under nästa år ska följa upp det och förlägga minst två av evenemangen utanför huvudstaden. Ett samarbete med Lava i kulturhuset ligger som förslag.

Mångkulturellt Nationaldagsfirande 08

Farhang önskar att kunna inför nästa år öka budgeten för Mångkulturellt Nationaldagsfirande. Evenemanget skulle kunna bli större och nå fler människor och målgrupper med fler etablerade artister, bättre ljud, ljus och mer marknadsföring.

Vårfest 08

Detta blir en mångkulturell minifestival där vi också bakar in Nouruz (iranska nyåret). Kista Galleria blir under två dagar huvudarena med musik och dans. Lokala handlare kommer att erbjudas möjlighet att duka upp bord med försäljning av typiska, gärna folkloristiska, produkter från olika länder. Minifestivalen avslutas i Electrum med en kväll fylld av musik och dans.

Pre Summer Tour

Under året 2007 blev Pre Summer Tour en stor succé som lockade över 2000 ungdomar från hela Stockholm. Produktionsgruppen för Kankarsh kommer under 2008 ta ansvar för evenemanget. En musik och sportfestival/turnering som kommer att arrangeras i samarbete med Reactor och Kista Stadsdelsförvaltning.

Nytt för 2008;

Movement in Exile

Evenemanget är en ny festival för dans i exil för professionella dansare inom andra dansstilar än de vedertaget "västerländska". Vad händer med vår dans i mötet med olika genrer och den nutida svenska dans- musik- och performansscenen? Movement in Exile eftersträvar fler möjligheter till samspel mellan dans och levande musik. Festivalen startar under hösten 2007 fast då arrangerad av Odissi Dansproduktion, dansgruppen Abhinaya och Raks el Hawanem i samarbete med Teater Tre. År 2008 planeras Movement in Exile att växa i omfattning under Farhang förening och kommer att förläggas till september. Förhandlingar med Dieselverkstan har inletts och festivalen beräknas inkludera tre föreställningskvällar, skolföreställningar, en barnföreställning samt dansworkshop för barn och vuxna. Vi planerar även ett seminarium och en mingel/festkväll med livemusik och DJ där både scenaktörer, publik och intresserade får tillfälle att mötas.

Pangean Rhythm

Projektet är en satsning på att starta ett nätverk för frilansande musiker och dansare samt turnerande världsmusik- konserter och festivaler. Nätverkets mål är att utöka det

internationella musikaliska mötet i Sverige genom att bjuda in och utbyta artister och visioner med berörda partner (organisationer) utanför Sverige. Nätverket vill höja statusen för världsmusiken i Sverige, antalet världsmusikscener och evenemang i Sverige såväl som turnerande konsertverksamheter med utländska och inhemska folk- och världsmusik- artister i Sverige. Detta vill vi uppnå genom att utveckla möjligheterna för en billigare produktion som samtidigt har en hög kvalitetsgaranti. Pangean Rhythm vill även verka för ett större samspel mellan musik och dans på scen. I samband med Kista Världsmusikfestival 2007 smygstartar Pangean Rhythm då vi bjudit in den i särklass största iranska folksångerskan Sima Bina med ensemble till Sverige. Hon kommer att turnera under sitt besök i Sverige och genomföra totalt fyra konserter och workshopar i Stockholm, Västerås, Göteborg och Malmö.

Under våren 2008 kommer nätverket Pangean Rhythm att arrangera en konsertturné med Dastan ensemble och den persiske sångaren Homayon Shajarian i Göteborg, Stockholm, Malmö och Oslo. I samband med Kista Världsmusikfestival i november genomför Pangean Rhythm en turné med artister från Världsmusikfestivalen i Stockholm, Göteborg, Västerås och förhoppningsvis även Malmö. Samtal angående fler artistutbyten under 2008 pågår nu med både artister och bokare i Indien, Turkiet, Ungern, Brasilien, Spanien, Senegal och Mocambique.

Utbudsdag

Farhang kommer att för första gången arrangera en **Utbudsdag** i samarbete med Kungliga Musikhögskolan och Academus AB. Denna dag kommer att ha profilering mot barn och ungdomsverksamhet. Farhang kommer att presentera ett antal olika grupper/ensembler som får under ca 20 min presentera sitt material för inbjudna producenter och bokare.

Farhangs samarbetspartners 08

Kungliga Musikhögskolan i Stockholm, Academus AB, Kista Stadsdelsförvaltning, Föreningen Honar., ABF i Göteborg, Ung-Kultur /Kulturskolan i Västerås och Iranska kulturföreningen i Malmö Samt Cosmopolit i Oslo.

Farhang föreningen kommer att göra sitt bästa för att fortsätta samarbetet med Riksteatern även år 2008.

Daniel Carlsson
Utvecklingsproducent
070-9566191
talgoxen@gmail.com

Farhang Förening
C/o Academus AB
Valhallavägen 117
Box 5061
102 42 Stockholm
08-161056
www.farhang.nu
info@farhang.nu

Balansrapport

Sid 1 (av 1)

Farhang Föreningen, 802401-1424 (1424)

Utskrifts-ID: 132

Period: 0601-0612

Senast reg verifikat: A:165

Utskriven: 070502 av IB

Konto	Benämning	Ingående balans 060101	Förändring 0601-0612	Utgående balans 061231
TILLGÅNGAR				
ANLÄGGNINGSTILLGÅNGAR				
Materiella anläggningstillgångar				
1220	Inventarier	85 778,50	0,00	85 778,50
1229	Ack avskrivn inventarier	-84 058,00	-573,00	-84 631,00
Summa materiella anläggningstillgångar		1 720,50	-573,00	1 147,50
SUMMA ANLÄGGNINGSTILLGÅNGAR		1 720,50	-573,00	1 147,50
OMSÄTTNINGSTILLGÅNGAR				
Kortfristiga fordringar				
1630	Avräkning skatter & avg.	0,00	-1 867,00	-1 867,00
Summa kortfristiga fordringar		0,00	-1 867,00	-1 867,00
Kassa och bank				
1910	Kassa	14 435,52	-2 615,22	11 820,30
1920	Postgiro - 1	95 876,67	-20 793,00	75 083,67
1930	Postgiro - 2	2 629,94	0,00	2 629,94
Summa kassa och bank		112 942,13	-23 408,22	89 533,91
SUMMA OMSÄTTNINGSTILLGÅNGAR		112 942,13	-25 275,22	87 666,91
SUMMA TILLGÅNGAR		114 662,63	-25 848,22	88 814,41
EGET KAPITAL OCH SKULDER				
EGET KAPITAL				
2010	Eget kapital	54 231,81	-1 822,44	52 409,37
2019	Redovisat resultat	-1 822,44	21 119,66	19 297,22
EGET KAPITAL VID RÄKENSKAPSÅRETS SLUT		52 409,37	19 297,22	71 706,59
Kortfristiga skulder				
2441	Leverantörer	-54 072,00	0,00	-54 072,00
2690	Övriga kortfristiga skulder	0,00	-48 000,00	-48 000,00
2710	Personalens källskatt	0,00	-12 550,00	-12 550,00
2731	Avräkn sociala avgifter	0,00	-8 399,00	-8 399,00
2999	Förutbet. V.stöd för år 2007	-113 000,00	75 500,00	-37 500,00
Summa kortfristiga skulder		-167 072,00	6 551,00	-160 521,00
SUMMA EGET KAPITAL OCH SKULDER		-114 662,63	25 848,22	-88 814,41

Resultatrapport

Sid 1 (av 2)

Farhang Föreningen, 802401-1424 (1424)

Utskrifts-ID: 263

Period: 0601-0612

Senast reg verifikat: A:165

Utskriven: 071001 av IB

Konto	Benämning	Budget 0601-0612 (tkr)	Avvik	Resultat 0601-0612	Ackumulerat 0601-0612
RÖRELSENS INTÄKTER					
Nettoomsättning					
3011	Intäkter övriga			202 718,00	202 718,00
3110	V.bidrag Sthlm kul.förvaltning			150 000,00	150 000,00
3111	Projekt Sthlm kul.förvaltning			75 000,00	75 000,00
3112	Projektstöd KUR			50 000,00	50 000,00
3113	Golbang & Padig KUR			120 000,00	120 000,00
3114	V.bidrag KUR			30 000,00	30 000,00
3115	Verksamhetsbidrag SLL			40 000,00	40 000,00
3116	Projekstöd SLL			50 000,00	50 000,00
3120	Intäkter ABF			48 620,00	48 620,00
3130	Intäkter Academus			58 818,50	58 818,50
Summa nettoomsättning				825 156,50	825 156,50
SUMMA RÖRELSENS INTÄKTER				825 156,50	825 156,50
RÖRELSENS KOSTNADER					
Material och varor					
4010	Inköp varor			-9 216,00	-9 216,00
4011	Inköp material			-4 025,50	-4 025,50
4110	Direkta kostn sektion 1			-261 407,00	-261 407,00
4120	Direkta kostn sektion 2 & övri			-338 410,00	-338 410,00
4162	Rese kostnader			-36 879,00	-36 879,00
Summa material och varor				-649 937,50	-649 937,50
BRUTTOVINST				175 219,00	175 219,00
Övriga externa kostnader					
5410	Förbrukningsinventarier			-1 148,00	-1 148,00
5611	Drivmedel			-4 666,22	-4 666,22
5615	Hyr bil			-5 622,50	-5 622,50
5616	Parkering			-390,00	-390,00
5910	Annonsering			-6 363,00	-6 363,00
6110	Kontorsmaterial			-1 793,00	-1 793,00
6211	Telefon			-2 653,00	-2 653,00
6215	Internet & Hemsida			-5 947,00	-5 947,00
6250	Porto			-249,00	-249,00
6370	Redovisningstjänster			-6 250,00	-6 250,00
6390	Övr kostnader			-1 580,00	-1 580,00
6570	Bank & postavgifter			-1 180,50	-1 180,50
Summa övriga externa kostnader				-37 842,22	-37 842,22
Personalkostnader					
7010	Löner			-120 900,00	-120 900,00
7510	Sociala avgifter			-39 026,00	-39 026,00
7513	Red. arbetsfivaravg.			4 465,00	4 465,00
Summa personalkostnader				-155 461,00	-155 461,00
Avskrivningar/nedskrivningar					
7800	Avskrivning inventarier			-573,00	-573,00
Summa avskrivningar/nedskrivningar				-573,00	-573,00
SUMMA RÖRELSENS KOSTNADER				-843 813,72	-843 813,72
RÖRELSERESULTAT				-18 657,22	-18 657,22

Resultatrapport

Sid 2 (av 2)

Farhang Föreningen, 802401-1424 (1424)

Utskrifts-ID: 263

Konto	Benämning	Budget 0601-0612 (tkr)	Avvik	Resultat 0601-0612	Ackumulerat 0601-0612
Resultat från finansiella investeringar					
8423	Ränekostnader SKV			-640,00	-640,00
Summa resultat från finansiella investeringar				-640,00	-640,00
RES EFTER FINANSIELLA POSTER				-19 297,22	-19 297,22
ÅRETS RESULTAT				-19 297,22	-19 297,22